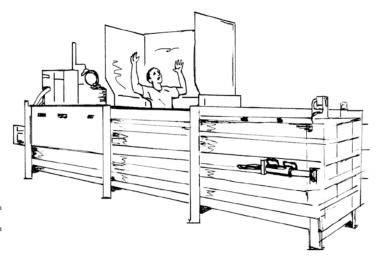


No.22

CALIFORNIA DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH

## ¡TRABAJADORES APLASTADOS POR COMPACTADORA DE CARTÓN!



Simón H.\* de 65 años y José G.\* de 60 años murieron tras ser aplastados por una máquina que compacta cartón para reciclarlo. Simón y José se metieron en la máquina compactadora mientras estaba encendida. Los trabajadores posiblemente estaban tratando de remover un pedazo de cartón que estaba atascado cuando fueron aplastados. No había barras de seguridad para impedir que los trabajadores se metieran en la compactadora.

## ¿CUÁL FUE EL ERROR?

## ¿QUÉ SE DEBE HACER?

No debería ser posible que los trabajadores entraran en la compactadora.

Debe haber barras de seguridad que impidan que los trabajadores entren en las áreas de operación.

Los trabajadores se metieron en la máquina mientras estaba encendida.

Debe haber un plan de seguridad que incluya bloquear y poner etiqueta de advertencia a la compactadora antes de entrar en ella. Los trabajadores deben ser entrenados sobre esta regla.

El Programa de Evaluación y Control de Muertes Laborales de California (FACE, sus siglas en inglés) de California ha estado investigando las causas de muertes laborales desde 1992. La meta del programa FACE es prevenir dichas muertes informando a los trabajadores y a sus empleadores sobre peligros en el lugar de trabajo y sobre cómo evitarlos.

Teletexto (CA Relay Service): 711

Si desea reportes completos sobre estos casos (09CA005 & 09CA009) u otros casos, e información sobre el Programa de Evaluación y Control de Muertes Laborales de California (FACE, sus siglas en inglés), favor de contactar:

California Department of Public Health (Departamento de Salud Pública de California) Occupational Health Branch, FACE Program 850 Marina Bay Parkway, Building P, 3rd Floor, Richmond, CA 94804

850 Marina Bay Parkway, Building P, 3rd Floor, Richmond, CA 94 (510) 620-5757

http://cdph.ca.gov/face

Para pedir una copia de este documento en un formato diferente, llame al (510) 620-5757. El proceso para coordinar estos servicios toma por lo menos dos semanas.

<sup>\*</sup> No es el nombre real de la víctima



Edmund G. Brown Jr. , Governor State of California Dina Dooley, Secretary Health and Human Services Agency Howard Backer, MD, MSPH, Interim Director Department of Public Health

December 2010

FACE es el Programa de Evaluación y Control de Muertes Laborales de California (FACE, sus siglas en inglés). El propósito del programa FACE es identificar los peligros que pueden causar muertes relacionadas con el trabajo, para que tanto los patrones como los empleados puedan ayudar a prevenirlas.

FACE es administrado por el Programa de Salud Ocupacional del Departamento de Salud Pública de California, y financiado por el Instituto Nacional para la Seguridad y la Salud en el Trabajo (NIOSH).

California Department of Public Health Occupational Health Branch, FACE Program 850 Marina Bay Parkway, Building P, Third Floor Richmond, CA 94804

FAVOR DE PONER A LA VISTA.